



姓與孫文爲結義兄弟然亦無確證而陸軍學堂之教習則多謂其向無革命黨形迹該堂總辦已赴津爲之具保矣日來凡火車站上下客商皆有巡警盤查異常嚴密蓋亦幾於草木皆兵矣

孫黨密謀 ○五月念六日上海新聞報云滇督錫清帥近電外務部略謂前接粵督桂撫暨大部來電均稱孫文潛赴越南有入滇之意囑嚴密防緝等語當經密電沿途文武遵辦茲據蒙自魏道電稟密飭黃守河源揀派巡檢張某改裝搭車前往河內海防密探探得孫文隨帶十餘人前月念一到河內住烏龍號四節念四日旋往海防住三日即往南洋河海兩埠廣入入會頗多商議甚密無從探悉據相識之某越人云孫黨甚衆有人保護往來無阻且潛商之事微聞係接潮州叛黨函告現已奪踞三城促其設法措借洋款購兵輪置槍炮接應並遣電飭魏道仍隨時設法探訪毋稍疏懈外電請酌核辦理云云聞外部已據情轉電兩粵督撫嚴防矣

勦辦梟匪 ○浙江湖州與江蘇太湖接壤向爲梟匪出沒之區自近日有大幫梟匪在松江肇事後現均竄至該州勢極猖狂聞已傷斃哨官及營兵數人併有焚毀房屋劫掠路過民船等事道路已梗當經地方官飛稟省憲現張中丞業於去月廿七日派兵馳往剿辦

電告亂平 ○川省匪警就平已誌前報茲悉護川督趙制軍已電告政府及外務部略謂開縣等處土匪現已一律蕩平民間安堵如常因該處迭次滋事總由伏莽未靖已飭令各地方官就此兵力督同團保協督搜捕務期盡絕根株以消隱患並飭將教堂所毀器具估價議賠此次既未傷人亦未毀多物約不難議結云云聞政府已據情代奏矣

蕩陽亂耗 ○皖北蕩陽縣毗連河南邊界爲從前捻匪起事之地民風最爲強悍近聞有土匪作亂勢甚猖獗并傳縣城業已失守邑令蕭德麟遇害蕩湖道文仲雲觀察已接奉院撫密電飭駐蕩巡防三四旗兩營趕速預備以便聽候調用云 皖北蕩陽縣匪亂已誌昨報聞

大軍以爲援恩撫深恐革命黨乘隙起事並已密電各屬嚴密防範云 蕩陽亂耗已誌前報外聞皆傳該縣業已失守實係謠言該縣蕭令亦並未遇害聞皖省大吏擬俟安慶人心大定商請江督端午帥即酌調江南所派兵隊前赴該處藉資鎮壓云

幾爲所算 ○近聞蕩陽有密電至都東三省總督徐世昌于某日帶隨員綠營千總王君巡至某處忽遇有一漢子形色甚異似意欲行刺者當時爲王千總看出破綻即拿獲訊係革命黨而又似虛無黨云

日說船廠 ○福州船政局辭去西人多名此等遺缺有以日人充補之說某西報謂日本已向政府請承辦該局事務每年酌定報效經費云

膠州政策 ○德國曼該博士近在德國某報上登一論說研究膠州灣問題其言畧謂今日我德國欲得中國人之心使之無疑則莫如於政治上表明德國實無大欲於中國故德國宜全然拋棄山東省政治之權利中國人見我國於政治上果無慾望則必信我不疑蓋德國握有膠州灣之主權於德國實際殊無絲毫實在利益故德國宜將膠州灣變爲中國之一港灣悉改其舊時之組織一如上海之局面而設歐洲諸國之居留地於該港一面更延長鐵路設立德國學堂即以膠州爲中國之智力的交際之都府若能如此則德國商業必能繁盛於中國內地而德國之勢力亦能推廣矣同是利己主義也不過添入深沈陰鷲之工夫便能掩蔽於中國人之耳目而使之毫無疑懼且將更爲親密云

避禍可憐 ○聖彼得堡電云近有人欲謀殺俄皇全家及某大公爵現不敢在沙哥西露宮居住因近日拘有一近衛兵供謂有革命黨人路彼以重賄請指明俄皇及家人在宮內某處出入住於某所從中施放炸藥也故俄皇以近衛兵爲不足靠逼得落遊船寄居以爲左右可有兵船保護云噫專制君主之生命其危至此

嚴禁日工 ○美國管理工人入口事務官定嚴行禁日工入境之例派差於問拿大與墨西哥兩邊界處分站嚴守以防偷越

車路獲利 ○調查西本年六月份來往本坡及吉蘭兒之火車共沽車票四萬四千四百六十紙半得價一萬六千三百零六員九角六占由元月起至六月止共載搭客二十六萬一千四百三十七人共收票費九萬四千八百五十四員七角八占

泉案十二紀 ○日昨泉署提訊閩人甘水行兇釀命案事緣閩人甘水爲某大姑之夥伴日前被控以聚眾傷同案同籍人劉雷頭額墜水溺斃由府訊畢判令詳臬核奪是日臬憲訊畢詢諸陪訊人員僉云無罪乃判將甘省釋○同日臬署提訊潮人余住泉強姦少女案事緣潮籍十四齡少女張利榮拘控余保和余住泉父子輪流強姦由府覆鞠以余保和無干摘釋其子余住泉判令詳臬核奪是日臬憲訊畢詢諸陪訊各員僉謂事無確証乃判將余省釋

解犯回華 ○閩人謝模王紅劉金壽葉皆陳云林阿弟粵人白阿有李靈潮人藍阿久吳阿冰鄭永成在本坡屬犯王法已於今日下午一點鐘押下豐茂輪船遞解回華矣



輪船啟行 ○啟者本公司之亞士蘭輪船定于西七月十三號拜六即華六月初四日開行 禮蘭輪船定于西裕來月廿五號拜六即華六月十一日開行 毛里末輪船定于西七月廿七號拜六即華六月十八日開行 早嘉勝輪船定于西八月三號拜六即華六月廿二日由本坡啟行前往丁加奴 美述 峇左 吉蘭丹 智眉 萬拿厘 而汝敏 希拿黎 八打尼 萬崙 雷我勝 六坤 耶宜 高沙門 占本 網略等處此佈 光緒三十三年正月月初六日 伊亞紗直公司謹啟

**專造所有火燭海面之保險並担保** 事宜及外埠等處

佈 價極公平 倘需賠償銀項可在星嘉坡清償此 星嘉坡司理人綴心總書記張仲賢

**咁嗎施有連 保險有限公司告白**



新嘉坡羅敏申律咁嗎施有連保險有限公司之圖

**本公司實貯存銀一百兆元**

光緒三十三年三月十五日

**金雞鐵樹補功藥酒**

請認此標為記



啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其強壯配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送英法德奧俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係補酒此之藥酒治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不寐或臨經腹痛病後愈久不愈或病後失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病後愈久不愈或病後失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保亦存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士庫德神農大藥房謹啟

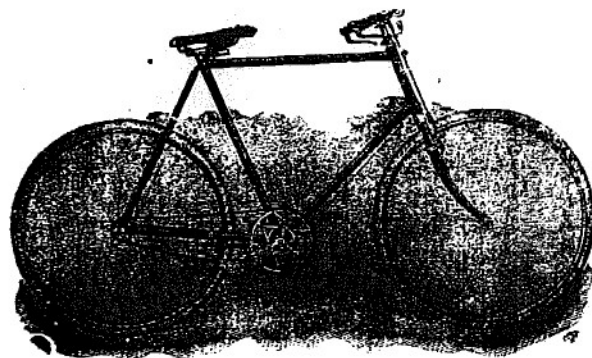


備款獎勵收藏我士靈標頭各物告白  
頭票賞銀一百員  
二票賞銀五十員  
三票賞銀廿五員  
另有十票每票賞銀十員并我士靈贈人之辦頭玻璃鏡二十個誰人收藏我士靈之標頭樽盒等物開列  
包雪文紙 者厘勿羅森 花摩勝或是者厘羅士  
者厘雪文盒 我士靈蓋 者釐勿羅森粉 花摩勝或是者釐羅士  
我士靈香水空罇  
包雪文紙一張或藏粉之蓋一具皆作一號  
者厘雪文空盒每個作爲三號  
一安沙香水空罇每個作爲三號  
二安沙香水空罇每個作爲六號  
以上各物各人搜羅至一千九百零七年利心末月三十一號爲止誰人有此香水罇包雪文紙及藏粉之盒與蓋包作一包書門號及書明姓氏居址可于一千九百零八年然花里月一號起至七號爲止在此七日內寄交本坡代理牙直里有限公司轉交我士靈東方理事人榮士黎收入誰人考得此票定于西一千九百零八年然花里月二十號刊登本坡報紙通知此佈  
英一千九百零六年十月十四號 我士靈東方理事人榮士黎謹啟

# Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司告白

嗎連腳踏車



嗎連腳踏車

嗎連精巧堅固腳踏車發售

嗎連腳車在于坡中發售已歷二十七年此  
車在坡銷場甚廣因爲用上等樹乳製成款  
式甚巧現在甚難照此價值而購此等之腳  
車此車在于英國之哥芬直厘地方所製每  
輛價銀五十七元五角嗎連名字天下皆知  
特此佈告

丁未年六月初一日

大英一千九百零六年八月四號

葛士兄弟有限公司謹啟



正風車標萬蘭池酒  
WINDMILL BRANDY.

有酒必須注意幸勿誤購假標為禱此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售光緒三十三年三月十一日興公司謹啟



入啟樽者乃本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及

正法國萬蘭池酒

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記



雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用普提子製成  
每樽買銀一元二角半在市上其值最廉因為  
本公司欲將此標之酒在坡銷流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

錦興號 恒興號 錦昌號 和昌號 廣裕隆 清公司 振源興 榮德和 泰昌號 成發號

良醫濟世 ○涂明鏡先生固世傳儒醫也刻寓老巴剎口益泰安內懸壺濟世妙手春微等凡有抱恙求醫者盡皆其定效其醫道精深令人欽佩茲登報章使坡中人欲訪名醫者知所就診焉  
光緒三十三年六月十一日

拆夥聲明 ○啟者新嘉坡小坡味里律門牌七號成利豐生理原係張成己陳家早陳世思謝泰琳全創並蘇坡創和利豐生理一開及今有年各無異議今緣夥內志欲分枝是以請到公親郭泰合謝玉昆兩位老爺前來秉公將兩號生理就丙午年十二月止全盤賬目核算清楚眾夥原將和利豐生理全盤自丁未年元月起賠與謝泰琳承受謝泰琳所得成利豐生理三份自丁未年元月起賠歸成利豐公司管正各名下所得股份本利折實當公親面前押號收領清訖即將夥內部首名下股份當堂註銷嗣後和利豐生理盈虧與成利豐無干成利豐生意盈虧與和利豐無涉則凡賬目往來以及揭借亦惟經手是問此係兩願後日各無異言反悔先此聲明免滋後論此佈  
光緒三十三年六月十一日 大英一千九百零七年七月二十號 成利豐謹啟

荷蘭狀師告白 ○啟者本狀師駐紮嘉坡辦理荷蘭訟事已歷十有二年凡諸做牙蘭做掛做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水坡井望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊可先標封被告資產故凡蒙 諸君子延理訟事本狀師莫不竭力為謀必期得直故久蒙 諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人為多數而各國人亦均有之倘 諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便安此佈  
西一千九百零七年六月十一號 荷蘭狀師級陳謹啟

頂上公烟膏定期發售告白 ○啟者特字通知本公司近有另煮一款頂上公膏氣味濃厚乃極好之烟本定於西其月三十號即華四月十九日出售特此再佈  
英一千九百零七年亦不里月廿九號 源福興公司謹啟

正金鐘標萬蘭池酒發售



啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡 華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買或起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸君沽用須為留心辨明以免魚珠之誤

新嘉坡嘉利直喃有限公司謹啟

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行利直喃公司華字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉  
大英一千九百零六年正月十三號 利直喃有限公司謹啟

紅首冠標萬蘭池酒發售



啟者本公司所製之紅首冠仔票萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久

久而其酒有收存數十年者其氣味愈佳其酒之出熱氣者均經已全沽所以均深蒙諸君之讚美不帶各國之味其氣味清香遠勝於他酒故特辦此酒來叻沽飲此酒到叻後凡沽飲者無不稱其美且氣味甚屬合宜諸君辨明以免魚珠之誤

利直喃有限公司謹啟

是切所盼 一千九百零六年二月十一號利直喃有限公司啟

改路堪憐 ○四十三號三番英差昨夜十二點一十五分鐘往舊監前拘獲開游無業之西人四名其中英人二名一名罷尼士一名  
美力摩德人一名機倫宜葡人一名拿里控其并無工業宿於未造成之新屋內今日府署提訊判英人每名罰入獄二閱月餘二名候二十日  
乃訊

三清瑣案 ○四十七號巡丁帶六百五十八號二書差昨日下午四點鐘往閩人黃又新寓內搜出私煮之三清膏三錢值銀六角又  
烟灰值銀一元六角拘黃控之於案今日府訊判罰銀五十元不完改禁一月

竊案兩結 ○前十一日報有粵人黃阿枝方垣初十夜一點鐘手携二大洋鏡值銀十元舊沙廊六條值銀四元道經甘公麻汝值一  
百零三號暗差及三書差見而疑之執二人搜其身上各懷有鐵一枝拘逮於案太守限至今日提訊黃係改裝剪髮改名監嗎官訊得物無來  
歷判罰黃入獄三閱月方入獄一月○丹戎巴葛四十九號暗差昨午十點半鐘見一船澳工人粵人方義行經此地肚膨大如懷多物執而搜  
之則有絨三嗎三蘇古纏於腰下值銀五角知其盜竊拘逮於案今日府訊判入獄一月

拾罪難逃 ○前報叻產閩人陳福隆坐手車道經水仙門携有銀五十五元有同籍人許朱榜搶其銀而逃陳叫六百六十五號差追  
而執之逮案翌日由府署過堂官展限至今日提訊官本擬入獄許求官罰其小銀免予監禁官乃判罰銀四百元若不完罰則改禁四閱月  
途有屍存 ○十四日下午四點鐘有某巡差行至實龍岡律直往之處見有華屍一具殞臥道旁年約三十貌類潮人似是猝病暴卒  
者云

道南學堂招收學生廣告 ○本學堂校所已定於水仙門街振成公司舊屋擬於秋間開校前者登報招收學生惟是未及登明學費  
一節茲經同人會議定每名學生每月津貼學費一元如有實係無力可貼學費者本學堂一體招收不分輕重特此佈告凡有子弟願學者即  
就各街總協理處通報或直接本學堂通報均可 光緒三十三年六月十六日 道南學堂公啟

收回掛吵聲明 ○啟者予林慶和在本坡老爺宮口門牌七號所設永通號生理係託林慶祥為掛吵人管理店事茲予林慶和經將  
林慶祥之掛吵字據收回是以登報聲明從此林慶祥有與外間交接各事一概與予林慶和及永通號無干此佈  
光緒三十三年六月十六日 林慶和謹啟

覆陳科額書 ○昨閱叻報復安號之司事陳科額余與約逾期云云願余覆答余不得不回覆詳明於商場知悉然當時約字中  
限七天內若無別股阻擋陳科良稍記抽復安股份者則陳科額宜照約字施行且約字全無計及別股阻止櫃匙等事及至限期已屆而陳科  
額即云伊接陳烏炳羅知阻止櫃匙云云其陳科額與無與約則約字中何干陳烏炳羅阻擋櫃匙之事余亦自恨驚勞不堪煩勞登報因面懇陳  
科額如欲自行其志則陳科良稍記抽股一事宜作罷論初四至十一日叻報所登余作公親一札請為登回可免重費口舌而陳科額云陳科  
良稍記決要抽出斷無退回余恐日後有所干涉故不得不聲明於報紙耳 陳謙復

附合約字云 立合約字陳科額陳甲庚茲為復安公司諸股東曾於去年在狀師面前作掛吵字將全盤生理交陳科額料理茲因股東陳  
科良稍記應得一份願於六月初四日抽出明白故陳科額亦願卸職自理自己事務議定將復安生理并櫃匙算明交陳甲庚執掌以後復安  
生理不干陳科額之事至陳科良稍記抽出立即領列新聞報紙一禮拜為止倘在一禮拜內無人阻擋則陳科額宜依此字施行不得延緩若  
有人阻擋致陳科良稍記不得抽出清楚則生理仍舊交陳科額料理此字作為廢紙 光緒三十三年六月十六日 陳謙復啟

覆陳謙書 ○昨閱叻報得悉家謙老以滿口應承逾期等語責僕此甚不解焉試思復安自去年股份中人不合以致生理  
停罷經公調處及曾赴臬衙理論後將全盤生理掛吵於僕今諸東父再不合僕亦願卸職自理自己事務議定將復安生理并櫃匙算明交陳甲庚執掌以後復安  
處議立約字二紙內云陳存其稍記應得一份願於六月初四日抽出明白故陳科額亦願卸職自理自己事務議定將復安生理并櫃匙算明交陳甲庚執掌以後復安  
論止僕即向謙老道及并囑其向烏炳羅周旋息事此非僕之貪戀復安生理也而今乃誣僕以逾期不知所逾何期謂僕與約不知所與何約  
竊願其明以指示此覆 光緒三十三年六月十五日 司理復安號陳科額謹白

道南學堂招工修屋廣告 ○本學堂和定水仙門街門牌六百零六號之振成公司屋宇將興工修理凡有土木油漆各工欲承攬修  
理工料者定期本月十五日看明指點之處以便投標至十八日二點鐘彙齊開標 光緒三十三年六月初十日 道南學堂佈告

謹啟佈臆 ○啟者鄙人不敏猥荷 諸翁之推重舉為應新學堂總理又副理自始創以來遇事過諮凡議事場中必眾為議準惟着  
鄙人聘正音教員之勞既聘到者於昨初八日傳單集議不料兩位議員阻撓如失信于其教員殊深扼腕茲為退位讓賢之計亦鄙人難膺重  
任已於本初十日出告辭而道謝希惟 諸翁不宣 光緒丁未年六月十一日 陳夢桃勇拂

輪款招揭告白 ○啟者本公司有款欲貸與人須有上等產欲業為之擔保有揭書者請到本公司面商可也此佈  
英一千九百零七年正月十九號 經福公司謹啟

英一千九百零七年正月十九號 經福公司謹啟

英一千九百零七年正月十九號 經福公司謹啟



# 叻報附張



大清光緒三十三年

六月十七日禮拜五

隨報派送不取分文

## 日本獲得韓國白玉寶塔記

韓國寶塔事件近來忽惹起內外各國人之視聽而美國對於此問題反對之聲尤高目下前往美國之日本黑木大將亦因之頗為不樂據日本樂原宮內書記官曰為此問題之主人翁之寶塔高一丈九尺係白玉鑿成此物於韓國之歷史上有相當之價值固不待言然韓人之迷信甚深相傳無論何種難治之病荷一服此塔之細片無不立即全愈以是每日因欲獲得此塔之破片而聚集其周圍者不可計數因此該塔遂至異常破壞大失其原形一日韓國某處開大宴會在席上有人將此塔之事實告於日本特派大使田中官相官相聞之頗有羨惜之意韓國宮內大臣沈相薰聞之即謂田中云余因欲表日韓兩國親交之紀念與感謝貴大使之誠心想他物皆不足以表意故願將此塔以個人之資格贈君於早此塔為田中所領受矣由此觀之可見此次日本之取此塔決非未經韓國之承諾而用強權以奪之也惟目下在韓國之西人不願統監之號令欲設法妨害之者不一而足其中某美國人即將此事電告本國云自日韓條約議定後其所作為於我國在韓國之勢力時有防礙此次又將韓國人民所最有迷信力之寶塔亦讓與日本實為有辱韓國之主權在韓國實可謂以含容巽順之苦心將最高無雙之國寶雙手奉與日本田中大使云云於是美國不悉實情之人接得此種消息大譁謗日本之無理日前駐在東京之日本古董業家近藤君前赴該寶塔之所在地京畿道豐德郡欲收取該塔之時該處地方官以該郡司尚未接到當局之照會囑令將該塔交與日本為詞與該日人為難且欲阻止之後以確有此事始許其搬運該塔不再稍為抵抗而韓國人民大動公憤之消息亦屬捏造之言也聞該塔現存上野之帝室博物館中實則並非存在博物館實存在上野之某處也 此塔雖有以個人之交情由韓國贈與田中子爵然田中並不以之為一家私之物將獻諸日本皇室云

譯者曰述此事畢無話可說無淚可揮但有感嘆

## 維俎

徐錫麟之歷史 ○徐錫麟字伯蓀係浙江紹興府會稽縣人癸卯科副貢前在本郡中學堂卒業後為山陰縣學堂校長壬寅癸卯間在紹興城軒亭口開設書局運售新譯西籍暨新民等報秋闈時分設杭州青雲街中副車後運動富紳許某同出洋游歷擬入德國聯隊因體格不合返國旋捐道員指分湖北候補改省安徽分發到省在去年秋間適有改良警察之議已故世果臺為督辦引余為會辦即設警察學堂徐乃多引其同鄉武備畢業生以為已助盡其謀謀極久今年春間果臺忽以暴疾死未死之先曾飲於徐所議者謂世年富力強素無疾病其暴死之原因殆徐有以致之也世果死後繼任者無世之精明徐得為所欲為暗中運動軍人為羽翼聞此次發難向非徐本意因黨人已入瀾陽約期起事欲省中有內應促徐速發故遂有此禍當時恩撫中槍即倒登相驗實不知所為賴總司馮照有定力呼台速拿得以當場就獲蓋徐放槍後本可向人羣中逃脫云

電燈新奇 ○近日電燈皆透受熱之柔絲於玻璃中正負電至此相遇則全柔絲成火生光是其光乃在柔絲也今有美國人名武亞新製一燈以玻璃管為之無論其管長短或曲作方形或現在圓形或作種種形式無須透柔絲其中如正負電一到首尾兩端則全管皆火光初演試時是在沙和酒店其燈式是玻璃管一條徑大一寸七分五長一百七十尺遍繞店中小園電一發則全管皆光如火蛇滿園如同白日焉

婦女還少有術 ○德國有醫生自稱研究得有秘術能使婦人返老還少遍向各報廣告告白一時婦女如半老徐娘與貌似鳩盤茶一流莫不聞聲色喜爭詣醫門以求還少之方該醫一招牌接先予之格式紙便各填姓名年歲居址後並囑明日再來示之以方各婦女莫不歡容而退至時又踵醫門醫生各告以昨日所填姓氏年歲里居格式紙借遺遺夫可親自再填一紙便自已姓名年歲必須記清實真

商輪被擄失事專電

○本坡實得力太晤士西報得接十四日德京發來專電云近日報稱加刺寬尼省海面有一輪船名哥林比亞  
候被某輪撞沉溺斃者百人云 同日英京勞打來電云舊金山報稱哥林比亞輪船開往阿利里頭之勃連地方中途遇險被山必魯輪船撞沉  
于海當場溺斃者約有百人遇救者八十人云 同日英京勞打來電云此次哥林比亞輪船被山必魯輪船撞沉哥林比亞輪船大有二千七百廿二墩  
而山輪則僅得四百五十四墩哥林比亞輪船之大副與船俱沉當其被撞之時僅得放一救生木排下水之時候現據報稱失夫八數約有一百五十名  
云 十五日英京勞打發來電音云哥林比亞輪船中已有一百四十四人同為他船所救以此計之則溺斃者被得六十九人云

韓京宮中釀亂電音

○十五日英京勞打發來電音云日人報稱韓王宮中乃係黨人滋擾之地前朝宮內時常釀成變故云  
美日將生交涉電音 ○十四日英京勞打發來電音云美京報稱日本駐劄美京公使之幕贊美公嘉曾往美京外部衙門查問近有  
日人因為偷捕海狗致被美人拘去之事云

英俄訂約將成電音

○十四日英京勞打發來電音云英京日日電報得接俄京探訪來電云探聞英俄新訂約中最末之條款亦已  
約定駐俄英使因為此約之事業已言返英京該使此行雖屬好音不遠然而仍有某款尚須辦論是以斷難望在于數禮拜內可以訂成云  
要電選錄 ○新聞報接北京去月二十七日專電云外部接英使公文上海開公堂案現任瑞道非當時在事之人未能與英按察司  
談判兩造必須各邀非本國人作為公正人彼此認可聽憑評斷方為公道等語現經外務部電咨江督核辦○北京廿七日專電云上海開公  
堂案外部開出條款為邀公正人評斷之預備計分甲乙丙丁十條其大旨為當時誰人肇釀之原因因鬧事時流氓非來自華界之明證華官竭  
力彈壓巡捕房反不派華捕梭巡但知保護西人不保護華人租界地方平日華兵經過需請執照無彈壓之權以及華人損失財產生命數目  
種種緊要巡捕目現已電咨江督請飭道覆加核議詳慎辦理 按此係另一訪員所發電○南京二十七日專電云江督端午帥電奏請飭皖  
藩馮煦暫護撫篆○北京二十七日專電云聞趙次帥將授度支部尚書澤公將調農工商部溥頤有外放消息○北京二十七日專電云沈家  
本請開去法律大臣仍實成法部修訂一切法律奉 旨允准 北京二十七日專電云雲南官呈請撥部款十萬賑該省災荒由都察院代  
遞 旨飭錫良查勘荒情再行發帑○杭州二十七日專電云湖州泉匪鬧事傷害官及兵士勢頗猖獗現省中已派兵往剿○天津二十  
日專電云保定武備學堂某教習粵人昨在飯館晚餐忽被警兵多人圍拿聞有人供為革命黨云○北京二十八日專電云直督奏陳禁烟事  
宜須預籌抵補土稅款項以免外人藉口奉 旨度支部議奏○北京二十八日專電云度支部議覆江蘇督撫奏撥學務經費款不准動用  
關稅正款奉 旨依議○北京二十八日專電云滇督請外務部商令法使即飭滇境法國郵政局撤去○北京二十八日專電云大理院因改司大清律電致各省擇  
刑之弁兵行至陝西境沿途騷擾殺平民昨該省已電請陸軍部及直督查辦○北京二十八日專電云大理院因改司大清律電致各省擇  
精於法律人員每省保送二員以備派充編輯法律○南京二十八日專電云皖省因恩撫被刺及皖北告警 按似即指渦陽亂事 一律  
戒嚴大通蕪湖碼頭均由官場派員嚴密檢查形跡可疑之上下客○蘇州廿八日專電云陳筱帥聞皖垣亂事以沿江沿海內地各處伏莽潛  
多深恐乘間擾亂飛電所屬文武一體戒嚴防範○杭州二十八日專電云湖州袁家匯新設菱湖分卡被匪徒放火掠掠○杭州二十八日專  
電云杭城紳學界擬於初二日會集官界擬於初三日會集商議禁烟○奉天二十九日專電云黑撫程德全二十七夜到奉天見徐督議改官  
制並領省印○南京念九日專電云徐錫麟供出同黨光復子宗漢子 按江督致滬道電作定潘子未知孰確 二八現均遠歸江督恐其投  
奔粵境欽廉亂黨或至外洋特電請政府轉電粵督及出使各國大臣分別防緝○北京本月初一日專電云新官制中通判名目一律裁去如  
海防營糧捕盜各通判擇繁要者改為同知 同通有轄境者改為州縣 知縣升 奉 縣丞主簿巡檢典史改為佐治官○北京初一日專  
電云度支部電催滇督速開銅礦○天津初一日專電云俄使因徐督調北洋軍隊到奉故亦電調俄兵四千名已抵哈爾濱即日分布北滿  
○天津初一日專電云直督請假一月已奉 旨允准○杭州初一日專電云金華土匪起事省中派常備軍往剿

亂事辦法

○張道祖良已查明欽州三那亂民藉指滋事及文武剿辦情形摺呈胡護督奉批云來贛具悉欽州伏莽本多此次之亂  
始自苛捐擾民繼由議撫玩寇以致釀成今日之禍使當貼長紅聚眾開會之初早宜防範解散黨羽酌減捐項稍順輿情何至不顧身家甘心  
從逆及劉恩裕起事立即調隊剿捕誅其一渠魁彼時得諱無多眾心未固事不旋踵可定乃因循瞻望坐失事機自二月中至五月初甫克  
進兵以至匪蹤日張大煩兵力鄰封告警推原禍本不得謂非任事者激變養癰有以致之自郭軍一戰於三那何宋各事再戰於廣平墟木梗  
庄匪村匪巢次第攻破大股始散散血戰之後地方備遭荼毒逆首劉恩裕雖據報炮斃然黃世欽存亡未卜各處匪黨未淨難保不死灰復燃是  
以岑宮保勒限一月將餘匪掃清周部堂及會同李提台出示安撫嚴禁騷擾實成各村紳董交與嚴緝賊蓋早了一日地方早獲一日之安兵  
家所謂巧運不如拙速也昨又遣派三員赴欽會同趕辦清鄉良莠一失善後自易措手要且各文武印委認真籌辦該處防勇似數分布岑  
宮保放電所謂全在調度得宜兵多何益於欽廉情事不啻洞若觀火矣外省新募人地未且自勵實情候酌奪辦理此復  
又獲革黨 ○自天津海關查出私運槍械至七八千枝之多而北京探訪局又有革命刀出現於內地搜捕革命黨甚力近日保定  
府捕得二人其一為陸軍學堂之教習其一章姓獲之於思羅醫院皆由袁世凱傳電飭捕至其果係革命黨否外間無從知悉外間傳云董



巴刺樹乳種子及樹根發售○  
啟者現有巴刺樹乳種子三百萬  
粒此乃八九十及十五年之種子  
無論全數抑或零碎均可出沽然  
而現在可以定購此種子待至烏  
兀月屋多末月利心末月方可交  
收 諸君欲知詳細者可往烏節  
路潮人義塚對面門牌一百零六  
號零B惹尼髑比里刺面詢可也  
此佈  
英一千九百零七年七月廿二號

**MAYNARD & Co. Ltd.**  
**CHEMISTS AND OPTICIANS**  
*14, BATTERY ROAD.*  
**BRANCH DISPENSARY**  
*298-5, North Bridge Road.*  
**SINGAPORE.**

## 天 二 踰 功

末士韋廉鐸錦木商也前充仰光工部局書識現居仰光之談臣街門牌七十七號三十九年華體態康疆第其纔經一病幾至瀕危而人鮮知之也當時痛楚難捱有不如死之爲佳之想一親陶恐其自戕是日晝夜着人看守其病狀奇難有可足增長見聞者茲畧述之其言曰○僕之疾先由感冒烟瘴寒熱往來遂至一病垂危僵臥床中足不履地者三閱月各醫均云此係肝鬱胃癰之症僉稱不治日日

無窮非別藥可同年而語也此丸名揚大陸立愈一切肝胃各病風濕骨痛左癱右瘓婦人經來各恙立奏奇効不論遠近不取郵費筋衰頭痛瘡疥斑疹山林瘴氣等症大凡發熱下痢感冒之後須調補者均宜婦女經來各恙立奏奇効不論遠近不取郵費試向石叻海邊第一度吊橋脚有廉士醫生藥局採買亦可每樽價一十二名半每六樽價銀七大元

**廣惠肇會館告白**

○啟者本會館承本坡王家命議控選青山亭骨殖乃係由眾人公舉總理人值理人協理人會議決斷行事自本會館控選骨殖之議既決遂有匿名書信或署三州府同人啟字樣或署七州府同人啟字樣郵寄前來不知凡幾或全不貼郵局釐印者有之或祇貼釐印一二仙者有之函內狂呼漫罵不成事端迨後由郵局寄來匿名之函仍復絡繹不絕本會館因見其未貼釐印且屬匿名所以未有接收昨日又接到由郵局寄至養正學堂內署七州府同人啟字樣所言更出情理之外既自以為熱心之人何不自行署名明真姓名住址或親到大伯公廟或親到同濟醫院或親到本會館請議以伸偉論否則匿名書信郵寄前來是亦杜作小人耳須知梁敏修為司理人凡事皆係奉總理人值理人協理人會議決斷行事未嘗有溢於權限之外況其屢次告辭所職皆本會館列位總理人值理人協理人協理人挽留耳為此辨明梁敏修向來自守權限所辦各事皆總理人值理人協理人會議決斷亦總理人值理人公同担任嗣後列位如有書信寄來當自署名明真姓名住址并寫明交本會館總理人收啟字樣方能接閱否則匿名書信郵寄前來定當查究特此聲明

王總理 郭維賢  
盧卓廷 康敬庭 李榮佳 吳康泰 謹啟

光緒三十三年六月初七日

廣惠肇

副總理人陳進福

管領人林芳 值理人

譚慶雲 黎潤

生葉唐生

同心田

**F**



三星斧頭標萬蘭池酒發售

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確係異常清潔此乃第一精良之酒也此標之酒有病飲之無殊藥石之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有



利無害此三星標之萬蘭池酒在于本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此佈

大英一千九百零六年然花里月一號

新嘉坡莫實德公司謹啟

# 利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流甚盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君有吸此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受假徒之害此不但本公司之幸亦諸君所同受之益也敢者近來竟

自愧徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上買

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

新嘉坡五坡桑呼公司  
專辦祖家頂上美酒  
依此標頭為憑  
認明此標



嘉怒鈕公司

金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞  
大英一千九百零五年二月廿號  
利直南有限公司謹啟

頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬安池酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此  
庄之標名喚莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店  
多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸君買者請移玉至  
內購保不悞

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦昌號 德茂號 上裕號

錦華號 芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興

大英一千九百零五年八月廿六號

莫實德公司謹啟

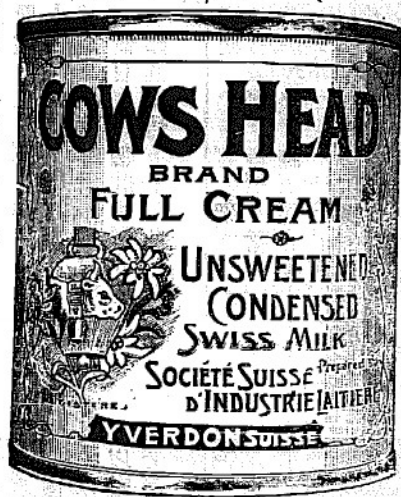


# 勞 珍 末 實 麥 公 司 告 白

## 代 理 保 險 告 白

啟者特字通知本公司現在代理 一加勝巴 爪亞水火  
 保險公司 二代理德京 亞隣保險公司 三威麥 哥  
 勞麥士保險公司 四呂禮 卑禮勝嗎憐保險公司 五  
 代理佛冷勃 卑陵勃嗎憐保險公司 倘諸君有欲向以  
 上各公司買保水險火險者本公司均可為之代理而本公  
 司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公  
 司可以照給此佈  
 大英一千九百零六年七月三十一號

代理人勞珍末實麥公司謹啟



啟者牛頭標  
 之淨牛奶及  
 入糖牛奶并  
 生牛奶乃是  
 瑞國製練益  
 處良多此標  
 牛奶各處行  
 店均有發售  
 諸君有欲  
 採購請各認  
 明標頭是幸

啟者士納標牛奶藏在  
 罐中上有塞口之活機  
 以便開合不致洩氣其  
 質純淨不加糖味此票  
 牛奶均屬天下馳名歷  
 經多人以及醫士贊賞  
 均謂此標牛奶甚合家  
 常之用各處行店均有  
 發售 諸君有欲採購  
 者請各認明標頭是幸

啟者亞呂勿魯敏公司之  
 蘭池酒及六响鎗票之烏寶  
 酒均屬精工製練益人身體  
 功難盡述 諸君購飲便知  
 不謬此佈  
 實得力 巨港 孟加 勿  
 里洞 網絡 等處代理人  
 新嘉坡勞珍末實麥公司啟

## 奧 國 正 旗 輪 船 公 司 各 輪 開 行 日 期 告 白

茲將本公司各輪往來各埠日期開列  
 由中國 日本之輪到叻  
 船名兒士篤 定于閏月廿六號到叻  
 船名兒翳夫花尼力 定于裕來月八號到叻  
 船名尼般 定于裕來月三十號到叻  
 往中國 日本之輪船開行  
 船名奧士直里亞 定于裕來十八號開行  
 船名毛勿 定于烏凡月四號開行

以上各輪船各號客位寬廣清潔異常而且  
 船中備有醫士以防疾厄 諸君欲知寄貨  
 及購船單各事 玉臨本公司詢問便悉

英一千九百零六年八月二十一號

代理人新嘉坡勞珍末實麥公司謹啟

# 募建新嘉坡中華商務總會小引

粵自朝廷設商部以來 我國商界前途 日形發達 海內外有志與商之士 聞風繼起 咸以舉辦商會為當務之急 不迫三載 各會成立之數 至今已達百二十有奇 而我新嘉坡中華總商會之成立 乃占南洋群島之先聲 夫以新嘉坡為南洋根柢地 舟車輻輳 殷富雲集 商業之繁盛 甲於群島 而所有擔任義務之熱心 雅不願居人後 此朝廷所以殷殷屬望於坡人士 特派張弼士侍郎 蒞坡勸導 力贊其成者也 廼者本會開辦已一年矣 規模雖具 而基礎尚未荷完 會中一切器 具 所費不貲 幸賴發起人張侍郎暨各會員樂捐之款 相助為理 而各友年捐 祇供會費 公積餘款 存者無幾 費既無從 措 建築自不容待 致南洋首先成立之商會 至今猶賃屋而居 良可慨已 因是之故 舉凡會中應辦之事 至此更無能為力 而得以次第設施 是本會今日最重要之問題 其惟建會一事 固茲事體大 未可以易易奏功也 獨力難支 尤賴眾擎易舉 以 諸君子熱心公益 籌之於始 尤必成之於終 策以群才 必須出以羣力 擔箇人應盡之義務 建萬年不朽之永基 一業告成 百廢具舉 今日之渠渠夏屋 即他年之熙熙春臺 從茲海外龍旗 得飄揚於商戰劇烈之時代 堂堂乎與中原千百商會 表裡 爭輝 使上可以副 朝廷期許之心 下可以慰同志締造之苦 夫然後鑄金而祀 長留商界馨香 列表以聞 上荷 皇朝褒 獎 誌歟休哉 吾得進而頌之曰 新嘉坡中華總商會萬歲 新嘉坡中華總商會同人萬歲

## 謹將公議募捐建會簡章列左 凡十四則

○一商會為眾商總滙之區 地勢要擇適中 建築必須宏敞 一以便來往 一以壯規模 如有現成之屋 適與商會相宜者 應即 估價承買 僱工修葺 以歸利便 ○一建會經費浩繁 籌捐為亟 凡我閩會同人 無論會員會友 各宜擔任任務 以襄義舉 ○一閩會會員會友 無論有無經理勸募 各宜隨量自捐 以盡箇人之義務 ○一由本會設立捐冊 分發各會員會友 按冊勸募 以期推廣 ○一刊印本會收據 編列號數 由正副總理簽號 蓋用正印為憑 以杜冒領之弊 ○一外埠會友 如欲 經理募捐者 即便書明住址牌號 函達本會 隨發捐冊 俟捐款到日 即行填給收據 ○一外埠會友 所有捐款 或逕寄本 會收領 或託本坡各商號轉交 均聽其便 ○一未入會諸紳商 無論本坡外埠 如有熱心公益 自願認捐 其數在一百元以上 者 應准記名會冊 永為本會名譽會友 同沾利益 ○一此項捐款 專為建置本會之用 倘有剩餘 留作他日創設陳列貨品所 工藝實業學堂兩項湊墊之款 別項不得動支 ○一捐一千元以上者 懸肖像於本會議事廳之中堂 捐五百元以上者 懸肖像於 議事廳之左右 另刊徵信錄 分送各經募與捐之人 以昭信允 ○一捐務完畢 建會告竣後 將所有經募與捐之人 銜名款目 所有進支款目 另刊徵信錄 分送各經募與捐之人 以昭信允 ○一捐務完畢 建會告竣後 將所有經募與捐之人 銜名款目 依序編列 造具清冊 呈報 農工商部存案 以昭慎重 ○一造冊呈報外 遇有樂捐鉅款者 本會擬稟請 農工商部 量予奏獎 以資鼓勵

謹將諸君倡捐建會芳名款目依序列左 協理張善慶翁倡捐大銀一千一百元 會友游作舟翁倡捐大銀一百元 協理廖正興翁倡捐 大銀二千元 會友張崇恭翁倡捐大銀一百元 坐辦曾兆南翁倡捐大銀五百元 以上共捐銀三千八百元

光緒三十三年四月十七日

光緒三十三年五月廿八日

○第二次倡捐建會芳名款目列左 正總理元發棧蔡子庸翁捐銀一千元 副總理安和號吳壽珍翁捐銀一千元 議員林順池翁捐銀 五百元 議員雲崇本翁捐銀五百元 議員顏煥年翁捐銀五百元 協理恒茂號陳德潤翁捐銀五百元 協理林維芳翁捐銀五百元 協理郭克恭翁捐銀五百元 協理集茂號楊清海翁捐銀五百元 議員謝為章翁捐銀五百元 議員森峯棧黃松亭翁捐銀五百元 議 員裕和號趙沛棠翁捐銀五百元 計十二條共銀七千元 光緒三十三年五月初七日

○第三次倡捐芳名列左 會友姚得勝翁倡捐一千元 會友林德潤翁倡捐一百元 會友萬安和號倡捐二百元 會友朱洪芝翁倡捐 一百元 議員顏蘊玉倡捐五百元 共捐銀一千九百元 光緒三十三年五月二十一日

○第四次倡捐建會芳名列左 議員張扶來翁捐大銀一千元 議員藍金昇翁捐大銀六百元 議員恒裕成王紹經翁捐大銀五 百元 議員生怡興王邦傑翁捐大銀五百元 議員玉成楊續文翁捐大銀五百元 議員陳瑞標翁捐大銀五百元 議員發盛公司吳有 勝翁捐大銀二百元 議員陳存良翁捐大銀一百元 議員謝天細翁捐大銀一百元 以上共捐銀四千五百元

光緒三十三年五月廿八日

碩莪蘭招頂告白

敢者巴得里律門牌十二號  
碩莪哈公司有碩莪蘭一間名  
曰益源設在橫石仔街橋邊門  
牌十四號客二廊中應用之什  
物家器機房晒堤水源等一切  
俱全每月地租一百元茲欲招  
人承頂 諸君如有合意者請  
到本公司面商可也此佈  
光緒三十三年六月初十日

綴碩莪哈公司謹啟

大 放 光 明

Y. OKAZAKI & Co.

JAPANESE  
FIREWORKS

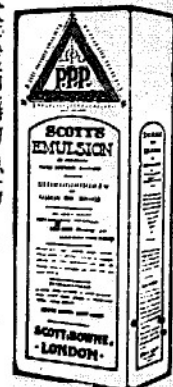


啟者敝號向在日  
水巧製頂上晝夜  
各種馳名燄火有  
年素蒙 諸紳商  
稱賞今特聘上手  
燄火製造師製成  
各新式最光燄火  
火甚多茲新運到  
此舉有四款其長  
至六寸止倘要長  
大可預定約二閱  
月可完備價當從  
廉士商賜顧者祈  
向大坡牛車水馬  
打厝邊敝號購定  
光緒三十三年五  
月廿四日  
門牌一百三十六  
號二樓岡崎號啟

SCOTT'S EMULSION

肺初受傷而得療治

一千九百零六年五月十日  
可號為路化  
威頓省比力  
近荷路荷門  
道五十號門  
牌付天證書人驗我肺稱初患傷  
不敷禮拜失重兩石半每石十  
四英磅與食司各脫滋補乳白鰵  
魚肝油兩拜後則覺比前強壯  
咳嗽吐痰與夜汗各件亦始漸減  
十二禮拜後白濁魚肝油我推此  
司各脫清氣之功我現重十二石  
夜多吸滋補乳白鰵魚肝油我推  
八磅比向來重一石而肺亦稱  
精美療治人常稱我為奇人  
地路忌書



何以得  
治緣由



是病倘非有此司各脫妙法所製之天  
下至好至貴鰵魚肝油而令竭之身體  
可消納者斷不為功今司各脫所製之  
藥為滋補油中最佳鰵魚一式無異如  
真得包面有漁人負魚之貨不患不得  
地路忌先生之奇效別家魚油無論其  
與司各脫者如何  
相似亦不必說想  
同樣奏此奇功別  
家者斷不能及永  
不可成效因非司  
各脫所用之良料  
而製也

大牌酒店各項廣告 ○啟者茲有豆腐街  
口大馬路門牌一百八十七號合萬成大牌酒店一  
間今各東主志圖別業願將全盆生理貨項招人承  
頂 諸君如有合意者請移玉至本號或往甘公芒  
古魯門牌六十一號明記面議便得此佈  
光緒丁未年五月二十五日

合萬成主人謹啟

綴葛兄弟有限公司代理保險告白 ○啟者  
特字通知本公司現有代理以下所列火燭及海面  
保險事宜 一嗎士智之嗎來士保險公司資本十  
兆佛冷存款六兆佛冷該公司專保火險價值如常  
二咸麥之北德國保險公司及登威之千智年致  
保險公司此兩公司專保水險價值如常 現在本  
公司經已舉定土庫街真者里巷楊君綿全為以上  
所列火燭及海面保險之副代理人此佈  
大英一千九百零七年七月三號  
代理人綴葛兄弟有限公司謹啟



因此方藥婦人百個為一隊須擇其中年最老者將其骨肉化成灰屑和作藥料然後可以便九十九人返老還少云云各婦女聞言無論半老者及已老者均悉居百人中最新之列於再填格式紙時暗念前紙業已失去無從比對乃各將年歲減寫或減數年或減十年廿年不式紙以相比對無一不領少數年醫生始曰吾術信實驗哉爾等試看此兩紙均是一人親筆填寫乃不滿四十八點鐘內人人已還少數年矣各婦女面面相看覺兩紙均由自己手書確又減少數年不得謂醫生還少之無術乃相率婉謝而退如該醫生者亦可謂思想入妙矣

### 諧談

**熱心造人** ○有某學堂教員平日一登講壇便諄諄以熱心造人訓勉其學生時有一傍聽生誤會其言熟記之腦中及偶於星期日歸家忽憶起熱心造人四字之明訓因大悟曰師言如詔我乎竟閱期不返校所其師及友等皆不解其何故并馳函促之某生爰援筆立寫一函覆之曰前日辱承鈞誨勸勵以熱心造人實為當今之要點某竊不自量回家後即以造人為務謹持此熱心以求達其造人之目的始於師訓為無悖也惟徒有熱心而尚無熱力奈何奈何吾師吾友當何以教我及函到該學堂互相傳觀凡一見該函者無不為之捧腹

### 粵謳

**唔好育女** ○勸你唔好育女 不若早日從良 點好話衣鉢重去傳人 得咁慘傷 你想養到成人 監佢學唱 个陣上廳陪酒 隨佢兩翼騰洋 抑或搭寨當娼 同你撒樣 零沽皮肉 洩盡春光 你既係身入火坑 嗟怨上當 就味去拉人 落水得咁心狠 今日睇出你个心肝 我唔係亂講 唉須要想像 唔好做埋冤孽賬 但得有个知心人 客你就要早別歡場 謳者曰邇來青樓妓女多半撫育一女孩 預為他日薪傳計 不惜自誤 誤人頓令挾女南來者日以眾而女孩之價值日以昂似此相習成風 流毒何極 謹以勸之 雖明知如此 居心斷無望其悔悟 亦惟是我盡我道 或能挽救 毫釐此本意也

### 漁翁并誌

**承頂聲明** ○啟者星架坡因玉實得力街門牌二十六號福裕號福和號收買椒蜜生理計福裕自甲午年開創福和自乙未年開創及今有年茲因振榮號謝玉昆志圖別業願將名下股份頂與本公司承受自丙午年十二月三十日止截請到公親楊嘉喜郭泰合老爺駕臨全盤秉公核算將振榮號謝玉昆所得本利一切當公親面前收領完訖嗣後本公司生理盈虧與振榮號謝玉昆無干倘振榮號謝玉昆有與人來往賬目揭借等情亦惟經手是問與本公司無涉特此佈聞 光緒三十三年六月初四日 福裕公司福和公司告白

## Mc KENZIE'S

Prickly Heat & Dhoby Itch  
Notion.

麥千西熱痱及癩藥水  
此藥水乃係治此兩症之良藥經已得接數千張保證書言其好處如此觀之則此乃市上之良藥每樽取價六角

本公司坐落禮佛不厘士門牌四十號又設分局于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈聞

英一千九百零七年正月十八號

新嘉坡藥房有限公司謹啟

七〇九

## RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical Electrical & Civils Engineers & Shipbuilders.

Singapore and Ipoh.

### 禮里夏吃力有限公司告白

啟者本公司現有 造船師 電機師 機器師 巧手修船工匠以待 諸君垂青光顧本公司之工廠在于禮里夏釐律土庫則在于嗎直里律 諸君有欲詳詢以上各事者即行詳答特此佈聞

光緒三十二年七月初八日

星嘉坡 白蠟 禮里夏吃力有限公司謹啟 意坡



啟者此標頂上香水本藥房常有發售海島居家出門均不可少之物也 諸君欲購者請各 玉臨試之便悉 英一千九百零七年七月十號 渣打銀行隔鄰 尼巴嗎西藥房謹啟

# 企公牛乳天下馳名廣告

本廠製造牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味香而  
 濃得化學之新裁真無上之妙品老年服之可以還童幼  
 年服之可能強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡

印度南花 旗舊金山 盤門等處 每年能銷 五百萬箱 亦可謂盛 矣極矣當 此中國力 強戒烟社

會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而體操  
 諸君尤宜時服精神百倍培於國於身裨益不淺賜顧  
 諸君嘗請試之始信言不虛謬也



**Milkmaid**  
 BRAND  
**Milk**  
 Guaranteed  
 Full Cream.  
 Largest Sale in the World.

The graphic features a central illustration of a Milkmaid brand condensed milk can. To the right of the can is a small, detailed drawing of a milkmaid carrying a pail on her head and another in her hand. The text is arranged around these elements, with 'Milkmaid' in a large, bold, serif font at the top, followed by 'BRAND' in smaller letters, then 'Milk' in a large, bold, serif font. Below this, 'Guaranteed Full Cream.' is written in a smaller font, and at the bottom, 'Largest Sale in the World.' is printed.

西一千九百零七年三月廿七號

企公牛乳公司主人白



售發酒蜜等上

啓者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此  
狗票蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係  
最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多諸  
君若有購此狗票烏蜜酒則可保其爲第一美



酒飲之甚爲有益一試便知不謬也特此佈

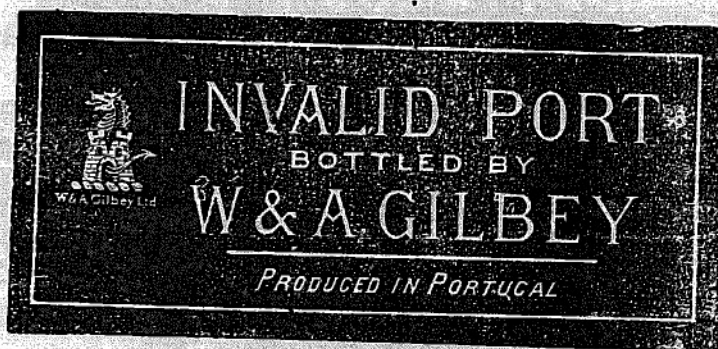
聞

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

售發酒溫勃美呂宜

啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名 諸君若欲勃  
溫酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有  
假冒宜呂美之勃溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君



代理人牙直里有限公司謹啓

如欲購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與此庄略  
爲相似之勃溫酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號



告 廣 人 主 酒 池 蘭 萬 交 美

啓者近來此標之萬蘭池酒逐年銷路加多。本廠現在欲使諸君  
 得飲比前所售更佳之美酒伏求諸君務必試飲本廠之萬蘭池  
 酒勿他標購諸君欲購此標之萬蘭池酒若偶逢該店消完則



里 直 牙 人 理 代

以 蘭 司 公 限 有

轉向他店探買本廠此標之萬蘭池酒凡各酒店均有發售特此佈

聞

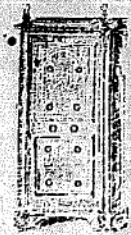
英一千九百零六年七月十三號

售發酒品三

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君欲

買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

售發櫥鐵名馳



嘗思營生之道所最要者則數惟簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為諸君之所共賞也啓者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼  
大英一千九百零三年正月一號  
光緒二十九年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜鳥



啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顏爾士斗雲字號之狗頭票鳥密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈  
大英一千九百零六年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標菓蜂上頂國法

敬啟者茲本公司親由洋國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者  
蓋補佐饌  
中之妙品  
也此酒向  
准本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂菓標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零六年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜



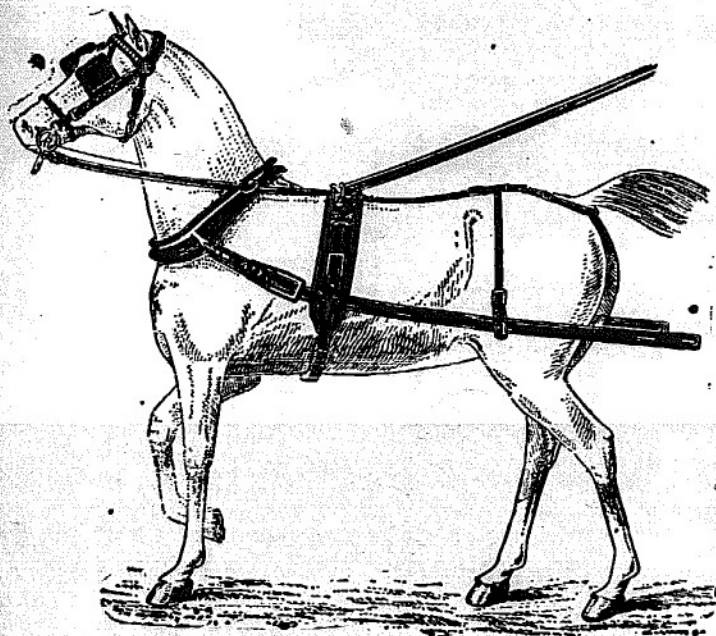
啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銷匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝巴三寶瓏四里末望加錫檳榔嶼日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千九百零三年正月一號  
大清光緒廿七年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啟





# JOHN LITTLE & Co., Limited.

然里直有限公司告白



頭等嵌銅單馬鞍全副

大價七十五元  
中價七十二元  
小價六十七元半

頭等鍍銀單馬鞍全副

大價七十八元半  
中價七十五元  
小價六十九元半

二等嵌銅單馬鞍全副

大價五十三元七角半  
中價五十一元二角半  
小價四十五元

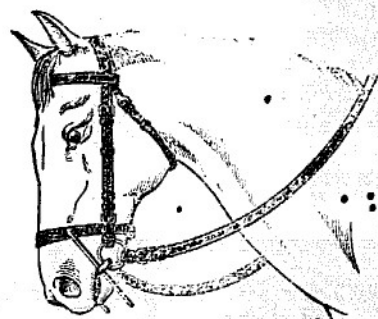
嵌銅雙馬鞍

大價一百七十五元  
中價一百五十六元半  
小價一百零五元

鍍銀雙馬鞍

大價一百八十七元半  
中價一百六十七元半  
小價一百一十五元

本公司特字通知本公司能以上等皮料修理各項馬鞍工匠甚精而以西人督理各項馬鞍之料若有欠缺可以即時製造



頭等軟皮馬繮全副五元半

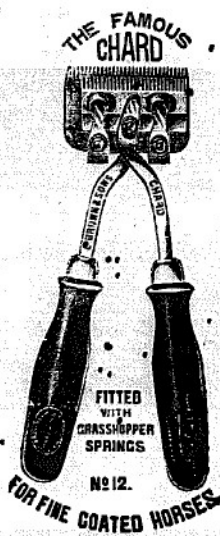


刷馬身之毛掃每具二元四角半



擦黃色馬鞍之毛掃每具九角半

擦烏色馬鞍之毛掃每具九角半



上等鋼料馬毛剪刀每枝四元六角半



騎馬馬鞍之雪文精洗黃色馬鞍洗後其鞍可軟及潔淨每盒四角每羅申四員半



四海通銀行告白 ○敬啟者本銀行兼理當單 諸君如有各港滙單不拘期限遠近均可從宜商議並及金盾金葉呀喇一切俱可常項如欲通融望祈移 玉賜顧是所切盼特此佈 聞 光緒三十三年五月二十一日 四海通銀行啟

本行情形詳開如左 ○啟者本銀行創設有年茲將本行所備本銀計共一百一十二萬五千五百磅即一百一十二萬五千元各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五十六萬二千元餘積項及未分之息共銀十七萬五千五百磅即一十六萬二千元本銀行總寫字樓在倫敦凡諸仕商存寄本行之項其一年定期者以四厘仙息算六個月定期者以三厘仙息算三個月定期者以二厘仙息算惠臨面商便安 大英一千九百零七年四月廿六號 嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎諸啟

鳥標牛乳發售 ○啟者茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收買雖久質地依舊堅韌并不變壞確與他家不同諸君光顧請認明此

# Nestlé's



此項牛奶含奶精最多

價廉物美為市上之冠

# Milk

鳥標號頭 玉臨採購可也此佈 此一千九百零六年十月廿二號

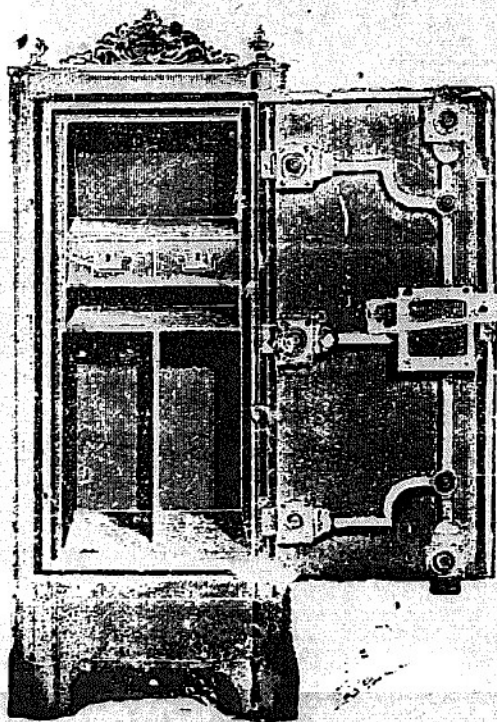
利南喃有限公司啟

著名上等鷹標 歐洲灰發售



啟者本公司專辦英知越之鷹標歐洲灰來坡發售此標之灰久已馳名于歐西諸國即以本坡而論亦負重名蓋緣此灰會經營造師級宜英密家監君等所賞鑒確知其膠性之厚潤以及凝結之快捷洵與別家所製者迥不相符以供營造之資必無顧慮之患而且價廉物美尤合銷場 諸君垂青請各 玉臨老巴虱海墘街綴魯表公司採購為幸此佈 大英一千九百零七年五月廿八號 綴魯表公司謹啟

鐵櫥出售 ○啟者本行所售之鐵櫥在本坡已馳名素久 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本



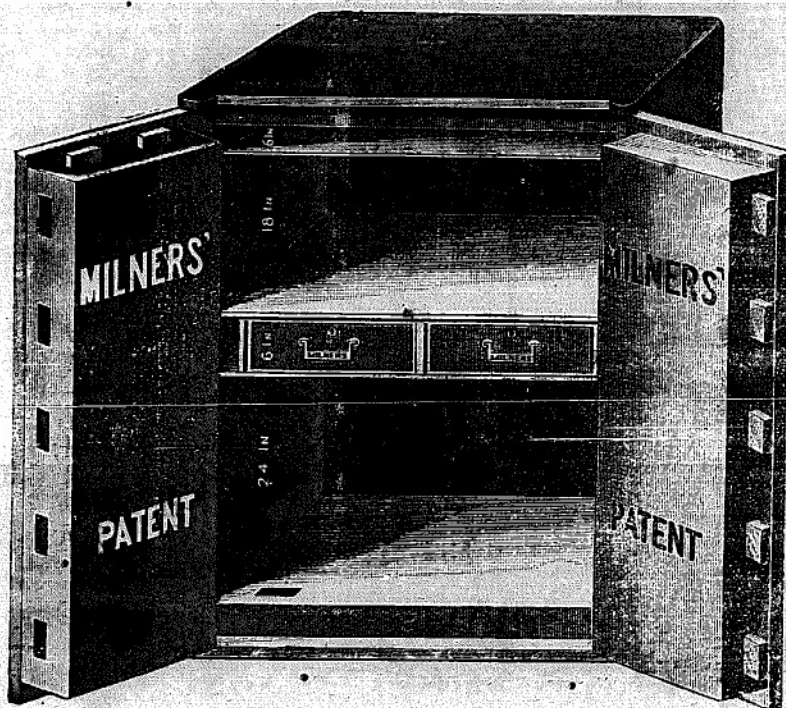
行所沽者均用上頂物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此為甚倘 諸君有欲購此櫥以收貴重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零六年正月十三號 利南喃有限公司謹啟





# 堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者本公司之綿拿鐵櫥乃是天下銷流最廣者已經沽去三十萬具此櫥之美係在能禦水火以

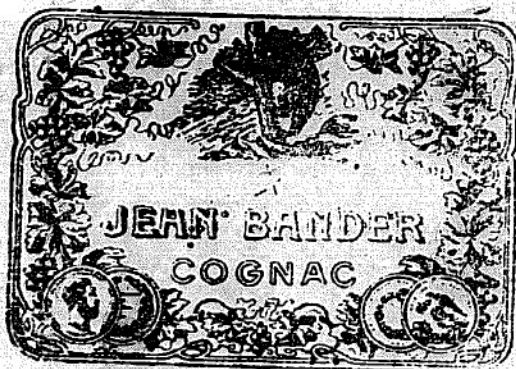


及盜賊本坡業已沽去數百具本公司之鐵櫥天下國家皆多購用此佈代理人牙直里有限公司啟

大英一千九百零四三月廿二號

# 頂 上 法 國 保 家 舊 萬 年 酒

啟者奉告各華商知悉此標之萬蘭池酒業已在於市上消流兩載取價甚廉經已成為通行之美酒則將來價値必須昂今富尚未起價之時本公司甚



喜預告向與本公司購買此酒之商家知之將來定必起價伏求各商家乘此機會多購此酒收藏本公司特此佈聞

代理人牙直里

有限公司謹啟

大英一千九百零四二月十七號



# 電 車 票 冊 發 售 告 白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥堅西律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十巴仙諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅鑄此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

正三換

加勝巴 吉龍 麻六甲 芙蓉

舊烟土	七百六十五元	新烟土	七百六十五元
上甲錫	九十一元三七五	叻甘蜜	六元七角半
叻白椒	每担		廿四元八七五
叻烏椒	每担		十七元九角
足金	每望葛		六十五元二五
金盾行情	金盾一箇		八元五角七占
印度盾	一百元兌		一百七十四盾
爪亞盾	一百元兌		一百四十盾二五
匯票行情	銀行利息		九八仙
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		四元六二五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出		四元六二五
匯加勝巴	銀行現銀票一百元銀行		四元七五
匯西里末	銀行現銀票一百元值		一百四十盾二五
匯三寶瓏	銀行現銀票一百元值		一百四十盾二五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值		一百四十盾
匯井里汶	銀行現銀票一百元值		一百四十盾
匯仰光	銀行現銀票一百元值		一百四十盾
匯加里吉	銀行現銀票一百元值		一百四十盾
匯上海	銀行現銀票		一百七十三盾七五
商人三十日期票			一百七十五盾七五
商人三十日期票			一百七十四盾
商人三十日期票			一百七十六盾
商人三十日期票			七十六兩七五
商人三十日期票			七十八兩七五

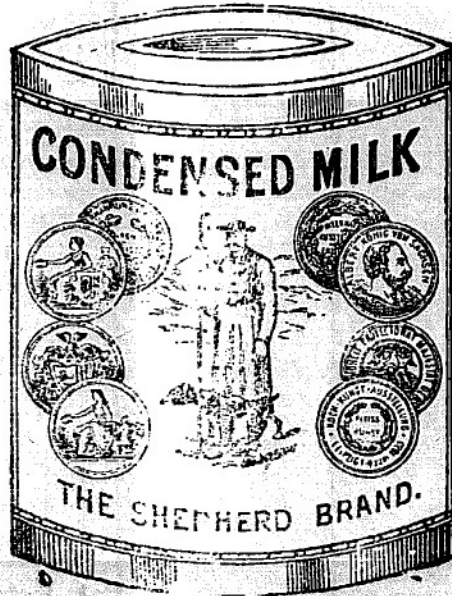
納閣	吉亞	檳榔嶼	吉亞	檳榔嶼	檳榔嶼	坤甸	香港	丁加奴	吉蘭丹	網咯	蘇甲	麻六甲	峇釐	望加錫	亞沙漢	峇株巴轄	檳榔嶼	望加錫	麻六甲	峇釐	峇釐	網咯	網咯	網咯	井里汶	泗水	馬六甲	英蓉	檳榔嶼	沙網	
勝武	白蠟	檳星	豐遠第一	新庵	麗生	莫里目	巴爾	新俄勝	緒丹	仙那	文亞老	勝昨	永興	依士	加來	吉龍	萬保源	安班	威利	亞尤知	哥叻	仲盛	三寶瓏	沙利	蘭沙	新檳榔	吉龍	金生	萬談	亞齋	
輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船
十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	十八日	二十日	二十日	二十日	
上午十點	下午一點	下午一點	下午三點	下午三點	下午三點	下午二點	下午二點	下午二點	下午二點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	下午三點	上午九點	上午九點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午三點	下午三點	下午四點	下午四點
明嗎也洋行	實得力公司	德利源	豐源號	豐源號	莫實得洋行	亞紗直公司	明嗎也洋行	合隆號	明嗎也洋行	明馬也洋行	明嗎也洋行	明嗎也洋行	安和號	明馬也洋行	實得力公司	曹源號	陳生利	慕馬也洋行	明馬也洋行	協榮茂	益隆棧	開行	實得力公司	莫實得洋行	遮旦弟利士	遮旦弟利士	遮旦弟利士	遮旦弟利士	遮旦弟利士	遮旦弟利士	遮旦弟利士

前途來電云 法國郵船一艘於本月十五日由高浪霧啟程  
來叻定於本月十九日禮拜日即能抵叻上落客貨畢即開往  
西貢 香港 上海 等處

代 沽 洋 貨 告 白



鐘 標 萬 池 酒



牧 羊 人 標 牛 乳



雙 鳥 威 實 基 酒



皇 帽 標 蜜 酒



火 車 標 紅 帶 祖 家 灰



獅 弄 球 白 勃 灣 酒



雙 鴨 標 勃 灣 酒

逕者本公司特字通 士商人等知悉本公  
 司代沽 夏九利火車標紅帶祖家灰 皇  
 帽標蜜酒 鴨鵝標勃灣酒 上庄新青標  
 萬蘭池酒 雙鳥標威實基酒 立丹火腿  
 及菓膏 獅及地球標茶 羊標及牧羊人  
 標牛乳

本公司內時常存有此等貨甚多應沽諸君  
 欲購請各 玉臨可也特此佈告  
 大英一千九百零七年三月十六號

里吳岑明謹啟